



# VÝSKUMNÝ ÚSTAV VODNÉHO HOSPODÁRSTVA

Nábr. arm. gen. L. Svobodu 5, 812 49 Bratislava 1

## Informácia o spracúvaní osobných údajov

### Spracúvanie osobných údajov v súvislosti s pandémiou COVID- 19

V zmysle Nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 z 27.4.2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, ktorým sa zrušuje smernica 95/46/ES (všeobecné nariadenie o ochrane údajov) (ďalej len „nariadenie“) a v zmysle zákona č. 18/2018 Z.z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len „zákon“), s účinnosťou od 25.05.2018, poskytujeme dotknutej osobe nasledovné informácie o spracúvaní osobných údajov:

**Prevádzkovateľ:** Výskumný ústav vodného hospodárstva  
sídlo: Nábr. arm. gen. L. Svobodu 5, 812 49 Bratislava,  
IČO: 00 156 850  
(ďalej aj „VÚVH“ alebo „prevádzkovateľ“).

**Kontaktné údaje prevádzkovateľa:** písomne na e-mailovej adrese [podatelna@vuvh.sk](mailto:podatelna@vuvh.sk) alebo na adrese Nábr. arm. gen. L. Svobodu 5, 812 49 Bratislava alebo telefonicky na tel. č.: 02/59 343 336.

**Zodpovedná osoba:** písomne na e-mailovú adresu [osobneudaje@vuvh.sk](mailto:osobneudaje@vuvh.sk) alebo poštou na adresu Nábr. arm. gen. L. Svobodu 5, 812 49 Bratislava

### Právny základ a účely spracúvania osobných údajov

Právne predpisy upravujúce ochranu osobných údajov ustanovujú pravidlá, ktoré sa vzťahujú aj na spracúvanie osobných údajov v kontexte, ktoré sa spracúvajú v súvislosti s chorobou COVID-19 spôsobenou koronavírusom SARS-CoV-2 (ďalej len COVID-19) a ktoré zamestnávateľom a príslušným orgánom verejného zdravotníctva umožňujú spracúvať osobné údaje v súvislosti s epidémiami bez toho, aby bolo potrebné získať súhlas dotknutej osoby.

Ide o spracúvanie osobných údajov nevyhnutné z dôvodu podstatného verejného záujmu v oblasti verejného zdravia pri zabezpečení ochrany osobných údajov dotknutých osôb prevádzkovateľom. Opatrenia prijaté v boji proti pandémie nebránia pravidlám ochrany údajov. Prevádzkovateľ zohľadňuje niekoľko aspektov, aby sa zaručilo zákonné spracúvanie osobných údajov. Vo všetkých prípadoch súvisiacich s vyhlásenou mimoriadnou situáciou v súvislosti s ochorením COVID-19 platí, že akékoľvek opatrenie prijaté v tejto súvislosti musí rešpektovať všeobecné právne zásady a nesmie byť nezvratné. Krízová situácia je právny stav, ktorý môže legitimovať obmedzenia slobôd za predpokladu, že tieto obmedzenia sú primerané a obmedzené počas trvania krízovej situácie.



V súvislosti so zamestnaním a vstupom do priestorov prevádzkovateľa je spracúvanie osobných údajov vrátane osobitných kategórií údajov nevyhnutné na splnenie zákonnej povinnosti, ktorej podlieha prevádzkovateľ, ako sú povinnosti týkajúce sa zdravia a bezpečnosti na pracovisku alebo verejného záujmu, ako napríklad kontrola chorôb a iné ohrozenia zdravia (články 6 a 9 nariadenia). Ide o výnimky zo zákazu spracúvania určitých osobitných kategórií osobných údajov, ako sú údaje o zdraví, ak je to potrebné z dôvodu významného verejného záujmu v oblasti verejného zdravia (článok 9 ods. 2 písm. i) nariadenia), na základe právnych predpisov Únie alebo vnútroštátnych právnych predpisov (zákon č. 42/1994 Z.z. o civilnej ochrane obyvateľstva v znení neskorších predpisov, zákon č. 124/2006 o bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci v znení neskorších predpisov, zákon č. 387/2002 Z. z. o riadení štátu v krízových situáciách mimo času vojny a vojnového stavu v znení neskorších predpisov, zákon č. 355/2007 Z.z. o ochrane, podpore a rozvoji verejného zdravia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, zákon č. 311/2001 Zákonník práce v znení neskorších predpisov a pod, vrátane iných právnych aktov vydaných v súlade s platnou legislatívou, ako sú napr. opatrenia a uznesenia vlády, opatrenia ÚVZ SR, krízové plány a i. vydané, alebo ak existuje potreba chrániť základné životné záujmy dotknutej osoby (článok 9 ods. 2 písm. c) nariadenia), keďže odôvodnenie čl. 46 nariadenia výslovne odkazuje na kontrolu epidémie.

Osobné údaje, ktoré sú potrebné na dosiahnutie sledovaných cieľov v súvislosti s preventívnymi opatreniami, ktoré Slovensko zavádza pre obmedzenie šírenia vírusu, sa spracúvajú na konkrétne a výslovné účely v súvislosti s ochorením COVID-19 v súlade s platným právnymi predpismi a so základnými zásadami ochrany osobných údajov (primeranosť opatrenia z hľadiska trvania a rozsahu, obmedzené uchovávanie údajov a obmedzenie účelu). Právnym základom spracúvania osobných údajov (vrátane ich poskytovania tretím stranám) je plnenie zákonnej povinnosti v zmysle čl. 6 ods. 1 nariadenia.

Osobné údaje sa spracúvajú na účely splnenia zákonnej povinnosti, ktorej podlieha prevádzkovateľ a z dôvodu verejného záujmu v oblasti verejného zdravia, ako sú povinnosti týkajúce sa zdravia a bezpečnosti na pracovisku, kontrola chorôb a iné ohrozenia zdravia a potreba chrániť základné životné záujmy dotknutej osoby.

#### Doba uchovávania osobných údajov

Pri nakladaní s osobnými údajmi sa aplikuje princíp minimalizácie, čo znamená, že osobné údaje sa neuchovávajú dlhšie, ako je prevádzkovateľ oprávnený alebo povinný, najviac po dobu 5 rokov odo dňa ukončenia vyhlásenia mimoriadnej situácie a s tým súvisiacich opatrení, ak nie je uvedené pri jednotlivých účeloch spracúvania inak. Len čo uplynie doba potreby uchovávať osobné údaje, tak osobné údaje budú fyzicky zlikvidované a vymazané, v osobitných prípadoch postúpené na archiváciu v zmysle osobitných predpisov. Na uchovávanie údajov sa vzťahujú osobitné predpisy (napr. zákon č. 395/2002 Z. z. o archívoch a registratúrach). Osobné údaje budú zálohované v súlade s retenčnými pravidlami prevádzkovateľa. Zo zálohových úložísk budú osobné údaje úplne vymazané hneď, ako to

bude možné v súlade s pravidlami zálohovania. Osobné údaje uchovávané na záložných úložiskách slúžia na predchádzanie bezpečnostným incidentom, najmä narušenia dostupnosti údajov v dôsledku bezpečnostného incidentu. VÚVH je povinný zabezpečiť zálohovanie údajov v súlade s bezpečnostnými požiadavkami GDPR.

Pri vstupe do priestorov VÚVH je prevádzkovateľ z dôvodu verejného záujmu v oblasti verejného zdravia a z dôvodu plnenia zákonných povinností na účely zabezpečenia ochrany zdravia a bezpečnosti na pracovisku, kontroly chorôb a iného ohrozenia zdravia a potreby chrániť základné životné záujmy dotknutých osôb oprávnený prostredníctvom poverených zamestnancov vykonávať základnú kontrolu telesnej teploty osôb. Meranie telesnej teploty sa vykonáva prostredníctvom neautomatizovaných prostriedkov (digitálny teplomer), žiaden záznam sa nevyhotovuje a nie je prepojené so žiadnym iným IT systémom, ako napr. sieť CCTV (kamerový systém).

Každá osoba vstupujúca do budovy je zreteľne informovaná, že je zavedený systém kontroly telesnej teploty s jasným uvedením dôvodu.

V súlade s čl. 5 ods. 1 ústavného zákona č. 227/2002 Z. z. o bezpečnosti štátu v čase vojny, vojnového stavu, výnimočného stavu a núdzového stavu v znení neskorších predpisov bol na území Slovenskej republiky vyhlásený od 1. októbra 2020 núdzový stav.

Uzneseniami vlády Slovenskej republiky bolo predĺžené trvanie opatrení prijatých podľa čl. 5 ods. 4 ústavného zákona č. 227/2002 Z. z. o bezpečnosti štátu v čase vojny, vojnového stavu, výnimočného stavu a núdzového stavu v znení neskorších predpisov, medzi ktoré patrí aj obmedzenie slobody pohybu a pobytu zákazom vychádzania so špecifikovanými výnimkami, ako aj vyhláška Úradu verejného zdravotníctva Slovenskej republiky, ktorou sa nariaďujú opatrenia pri ohrození verejného zdravia k režimu vstupu osôb do priestorov prevádzok a priestorov zamestnávateľa.

V súlade s vyhlásenou krízovou situáciou a v súlade s platnými opatreniami a nariadeniami príslušných orgánov je od 8. 2. 2021 vstup do priestorov prevádzkovateľa povolený len osobám, ktoré sa preukážu negatívnym antigénovým testom alebo PCR testom nie starším ako 7 dní, potvrdením o prekonaní ochorenia Covid-19 nie starším ako 3 mesiace alebo iným potvrdením preukazujúcim výnimku podľa aktuálne platnej vyhlášky ÚVZ SR.

Pri zmene uznesení vlády SR a vyhlášky ÚVZ SR, prípadne regionálneho úradu VZ, sa bude postupovať v súlade s aktuálnymi opatreniami a schváleným Covid automatom.

Za účelom overenia, že sa na osobu nevzťahuje zákaz vstupu, je prevádzkovateľ zariadenia oprávnený požadovať od osoby vstupujúcej do vnútorných alebo vonkajších priestorov VÚVH predloženie príslušného dokladu, ktorý preukazuje niektorú zo skutočností oprávňujúcu na vstup do priestorov VÚVH; do tohto dokladu je prevádzkovateľ oprávnený nahliadnuť, v zastúpení prevádzkovateľa vrátnik, v prípade vyslania na pracovnú cestu nadriadený zamestnanec.

Dotknuté osoby dostávajú transparentné informácie o vykonávaných spracovateľských činnostiach a ich hlavných črtách, vrátane obdobia uchovávania zozbieraných údajov a účeloch spracúvania.

Prevádzkovateľ prijal primerané bezpečnostné opatrenia a zásady politiky dôvernosti, aby sa zabezpečilo, že osobné údaje nebudú sprístupnené neoprávneným osobám alebo stranám. Osobné údaje spracúvajú osoby poverené a poučené o spracúvaní osobných údajov.

Príjemcovia alebo kategórie príjemcov osobných údajov:

- orgány štátnej správy a verejnej moci
- poverení a oprávnení zamestnanci prevádzkovateľa
- súdy
- orgány činné v trestnom konaní
- účastníci konania
- ÚVZ SR, RÚVZ SR, orgány zriadené MZ SR (napr. komisie)
- iné oprávnené osoby.

Prenos osobných údajov do tretích krajín alebo medzinárodných organizácií sa neuskutočňuje.

V súvislosti so zamestnaním, ak zamestnanec vykonáva prácu z domu, je dôležité, aby boli používané počítače zabezpečené heslom a inými primeranými bezpečnostnými opatreniami. V týchto prípadoch je nutné si uvedomiť, že pri práci z domu sa riziko straty alebo úniku osobných údajov zvyšuje, preto nezabúdajte na ich ochranu.

Viac o dôležitých opatreniach sa dočítate aj na oficiálnej stránke SK-CERT tu: <https://www.sk-cert.sk/sk/bezpecnostne-odporucania-narodneho-centra-kybernetickej-bezpecnosti-sk-cert-pre-prevadzkovatelov-zakladnych-sluzieb-v-suvislosti-s-virusom-covid-19/index.html> .

Všetky prijaté a zavedené opatrenia na riadenie aktuálne vyhlásenej situácie a základného rozhodovacieho procesu sa náležite dokumentujú v súlade s platnými právnymi normami.

V prípade, že aj napriek opatreniam dôjde k nezákonnému spracúvaniu osobných údajov (odcudzením, stratou, poškodením a pod.), zamestnanec je povinný prevádzkovateľovi oznámiť takéto porušenie na adresu [osobneudaje@vuvh.sk](mailto:osobneudaje@vuvh.sk) a prevádzkovateľ je povinný následne vykonať všetky opatrenia v súlade s platnou legislatívou. Opatrenia zavedené na riadenie súčasnej krízovej situácie a základného rozhodovacieho procesu sa náležite dokumentujú.

### **Informácia o právach dotknutej osoby**

**Právo na informáciu o spracúvaní osobných údajov**

**Právo na prístup k osobným údajom**

**Právo na opravu**

**Právo na výmaz/vymazanie** ( tzv. „právo byť zabudnutý“).

**Právo na obmedzenie spracúvania osobných údajov**

**Právo na prenosnosť údajov**

**Právo namietat' proti spracúvaniu, vrátane namietania proti profilovaniu, ak sa vykonáva**

**Právo na námietku** aj proti automatizovanému individuálnemu rozhodovaniu, proti spracúvaniu osobných údajov na účely priameho marketingu a proti profilovaniu, ktoré však VÚVH ako prevádzkovateľ osobných údajov nevykonáva.

**Právo podať sťažnosť alebo podnet na Úrad na ochranu osobných údajov**

**Právo odvolať súhlas**

Informácia o spracúvaní osobných údajov v zmysle čl. 13 a 14 Nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 z 27.4.2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, ktorým sa zrušuje smernica 95/46/ES (všeobecné nariadenie o ochrane údajov) (ďalej len „nariadenie“), je prístupná na <http://www.vuvh.sk/?lid=48>.

*Tento dokument bude pravidelne aktualizovaný.*

*Bratislava, 5.2.2021*